

# Mitteilungsblatt der Gemeinde

**Verantwortlich für den amtlichen Teil: Der Bürgermeister**

© Copyright 2004 Gemeindeverwaltung \* D - 97950 Großrinderfeld \* Bezugspreis 3,-- € pro Quartal

Telefon Redaktion: 09349 - 920 112 \* Telefax: 920 1512 \* E-Mail: [monika.haeusler@grossrinderfeld.de](mailto:monika.haeusler@grossrinderfeld.de) \*

Telefon Verwaltung : 09349 - 920 10 \* Telefax: 09349 - 920111 \* E-Mail: [rathaus@grossrinderfeld.de](mailto:rathaus@grossrinderfeld.de)

---

30. Jahrgang

Freitag, den 04. Juni 2004

Nummer 23

---

## **Amtliche Bekanntmachungen**

### **Annahmeschluss nächstes Mitteilungsblatt**

Der Annahmeschluss für das nächste Mitteilungsblatt - Erscheinungstermin Freitag 11. Juni 2004 - wird wegen des Feiertages Fronleichnam am 10. Juni 2004 von Mittwoch 09. Juni auf **Dienstag, 08. Juni 2004 8.00 Uhr** vorverlegt. Wir bitten dies zu beachten!

### **Öffentliche Gemeinderatssitzung am Mittwoch, 09.06.2004 um 18.00 Uhr**

Treffpunkt: Turnhalle Großrinderfeld

1. Ausbau Turnhalle Großrinderfeld
  - Info über Stand der Arbeiten
  - Anbau eines Stuhllagers an das Turnhallengebäude

### **Öffentliche Bekanntmachungen zur Durchführung der Wahl zum Europäischen Parlament - Europawahl - und der Wahl des Gemeinderats und des Ortschaftsrats, der Wahl des Kreistags**

Am 13. Juni 2004 findet in der Bundesrepublik Deutschland die Wahl des Europäischen Parlaments – Europawahl – und gleichzeitig finden in der Gemeinde Großrinderfeld die Kommunalwahlen – Wahl des Gemeinderats, Wahl des Ortschaftsrats und die Wahl des Kreistags statt.

Die Wahlzeit dauert von 8.00 Uhr bis 18.00 Uhr.

Die Gemeinde ist in folgende vier Wahlbezirke eingeteilt:

- Wahlbezirk I Ortsteil Großrinderfeld  
Rathaus Großrinderfeld, Sitzungssaal, Marktplatz 6
- Wahlbezirk II Ortsteil Gerchsheim  
Rathaus Gerchsheim, Herrenstr. 3
- Wahlbezirk III Ortsteil Schönfeld  
ehemaliges Rathaus, Schulberg 6
- Wahlbezirk IV Ortsteil Ilmspan  
Gemeindezentrum, Schönfelder Str. 13

In der Wahlbenachrichtigung, die den Wahlberechtigten bis spätestens 23. Mai 2004 zugesandt worden ist, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der Wahlberechtigte zu wählen hat.

Der Stimmzettel für die Europawahl ist weißlich und wird im Wahllokal ausgegeben.

Wahl des Gemeinderats, zu wählen sind 17 Mitglieder, da unechte Teilortswahl werden für die Wohnbezirke Großrinderfeld und Gerchsheim jeweils 6 Mitglieder, Schönfeld 3 Mitglieder, Ilmspan 2 Mitglieder gewählt.

Stimmzettel-Farbe: rosa

Wahl des Ortschaftsrats Großrinderfeld, zu wählen sind 6 Mitglieder, Stimmzettel-Farbe gelb

Wahl des Ortschaftsrats Gerchsheim, zu wählen sind 6 Mitglieder, Stimmzettel-Farbe: gelb

Wahl des Ortschaftsrats Schönfeld, zu wählen sind 4 Mitglieder, Stimmzettel-Farbe: gelb

Wahl des Ortschaftsrats Ilmspan, zu wählen sind 4 Mitglieder, Stimmzettel-Farbe: gelb

Wahl des Kreistags, Wahlkreis III Tauberbischofsheim, zu wählen sind 6 Mitglieder, Stimmzettel-Farbe: hellgrün

Es findet Verhältniswahl statt bei der Wahl des Gemeinderats, des Kreistags, des Ortschaftsrats der Ortschaft Großrinderfeld, Schönfeld und Ilmspan. Hierbei können nur Bewerber gewählt werden, deren Name in den Stimmzetteln vorgedruckt ist.

Es findet Mehrheitswahl statt bei der Wahl des Ortschaftsrats der Ortschaft Gerchsheim. Hierbei kann jede wählbare Person gewählt werden. Der Wähler ist nicht an die Bewerber gebunden, deren Namen im Stimmzettel vorgedruckt sind. Der Wähler kann jedem Bewerber nur eine Stimme geben.

Auf den diesbezüglichen Aushang an den Bekanntmachungstafeln vom 04.06.2004 bis 13.06.2004 wird hingewiesen.

### Schulung der Wahlhelfer

Wir erinnern die Wahlhelfer an die Schulung am Freitag, 04.06.2004 um 19.30 Uhr im Gemeinschaftsraum der Grundschule Großrinderfeld.

### Zustellung der Stimmzettel

Die Stimmzettel für die Kommunalwahl (Gemeinde- Ortschaftsrats- und Kreistagswahl) werden zurzeit zugestellt (brauner DIN A5 Umschlag mit der Kennzeichnung „Stimmzettel Kommunalwahl“). Die Stimmzettel können zuhause ausgefüllt werden. Im Wahllokal erhalten Sie einen Wahlumschlag (Farbe: lachs) für diese Stimmzettel.

**Bitte lesen Sie die beigefügten Merkblätter zu den jeweiligen Stimmzetteln aufmerksam durch, damit Sie die Stimmzettel richtig ausfüllen und Ihre Stimmabgabe nicht ungültig ist.**

**Achten Sie bitte darauf, dass Sie im jeweiligen Wohnbezirk nicht mehr Bewerbern Stimmen geben als Vertreter zu wählen sind und dabei die Gesamtstimmzahl nicht überschreiten!**

### Städte und Gemeinden brauchen Solidarität ihrer Bürger

Der Gemeindetag Baden-Württemberg bittet die Bürgerinnen und Bürger Baden-Württembergs, sich an der Gemeinderatswahl am 13. Juni 2004 zu beteiligen.

Nirgends ist der Einfluss des Wählers so groß, wie auf der örtlichen Ebene. Das gilt in Baden-Württemberg ganz besonders, weil unser Kommunalwahlrecht dem Wähler eine gezielte, listenunabhängige Auswahl unter den Kandidaten ermöglicht, eine Persönlichkeitswahl. Aus unmittelbarer Betroffenheit und eigener Kenntnis der Sachlage kann sich der Wähler ein gutes Bild von der Eignung der Bewerber und ihrer Konzepte machen. Darüber hinaus können Bürgerinnen und Bürger in vielfältiger Weise aktiv an kommunalen Entscheidungen mitwirken, etwa im Rahmen ehrenamtlicher Tätigkeit oder der Bürgerbeteiligung.

In schwieriger Lage brauchen die Städte und Gemeinden das Interesse und die Solidarität ihrer Bürger. Ein dramatischer Einbruch der kommunalen Einnahmen steht einer wachsenden Aufgabenlast entgegen. Immer neue Pflichtaufgaben, vor allem im Bereich der sozialen Sicherung wälzt der Staat auf die Gemeinden ab. Bund und Land sorgen aber nicht für eine angemessene finanzielle Ausstattung der Gemeinden.

Städte und Gemeinden sehen sich vielfach gezwungen, Leistungen für ihre Bürgerinnen und Bürger einzuschränken.

Kommunalpolitisches Gestalten der örtlichen Angelegenheiten kann immer weniger in der Bereitstellung neuer Angebote und Dienstleistungen bestehen. Immer mehr kommt es darauf an, Gemeinsinn und Kreativität der Bürger einzubringen.

Wer sich dieser Herausforderung stellt und Verantwortung für seine Gemeinde übernimmt, verdient ein eindeutiges Votum durch eine hohe Wahlbeteiligung.

### Zwangsversteigerung

Das Amtsgericht Tauberbischofsheim versteigert am Freitag, dem 18. Juni 2004 um 09.00 Uhr in Tauberbischofsheim, Amtsgerichtsgebäude, Schmiederstr. 22, Saal 1.01, folgenden im Grundbuch von Großrinderfeld Blatt Nr. 1127 eingetragenen Grundbesitz:

F1st.Nr 28/3, Pfarrgasse 5 a, Gebäude- u. Freifläche, 5,26 a (zweigesch. Wohnhaus ausgeb. DG, Bj. 1995, Wohnfl. EG/DG ca. 160 m<sup>2</sup>, UG 70 m<sup>2</sup>). Alle Angaben in Klammer ohne Gewähr! Der Verkehrswert ist gem. § 74 a Abs. 5 ZVG festgesetzt worden auf : 275.000,-- €

Auf den diesbezüglichen Aushang an den Bekanntmachungstafeln wird hingewiesen.

### FUNDBÜRO

Eine Armbanduhr wurde in Großrinderfeld gefunden und kann im Rathaus abgeholt werden.

### Ärztlicher Notfalldienstplan

Bereitschaftsdienst von

Freitag 19.00 Uhr bis Montag 8.00 Uhr und dem jeweils nachfolgenden Mittwoch von 13.00 Uhr bis Donnerstag 8.00 Uhr.

05./06.06.2004 Dr. Saltin, Wittighausen, Beckengäßlein 12, Tel.: 09347/310

10.06.2004 Dr. Schweng-Raps, Grünsfeld, Schloßstr. 10, Tel.: 09346/1266

05.06.2004 Obertor Apotheke Lauda

06.06.2004 Hubertus Apotheke, Tauberbischofsheim

10.06.2004 Apotheke am Sonnenplatz TBB

**Zahnärztlicher Notfalldienst über Tel.: 0711/7877701**

**EnBW Stromversorgung:**

Störungsdienst 07941/932-0 oder  
Service-Telefon 0800 3629477

**Gasversorgung: Stadtwerk Tauberfranken GmbH:**  
Bereitschaftsdienst: 09343/62560 oder 07931/491- 360  
**FRAUEN HELFEN FRAUEN**  
Notruf und Beratungsstelle für misshandelte Frauen  
Tel.: 09341/7778

### Jubilare

### Herzlichen Glückwunsch

### Großrinderfeld

am 07.06. Goppold Lieselotte zum 75. Geburtstag

### Ilmspan

am 08.06. Zäuner Stefan zum 84. Geburtstag

### Geburten/Eheschließungen/Sterbefälle

#### **Eheschließungen:**

am 21.05.2004 Elmar Höflinger, wohnhaft Bingen  
am Rhein, Zum Flösschen 11 und Aline Mark,  
wohnhaft Schönfeld, Bensleweg 26

---

---

## Vereins- und andere Nachrichten

---

---

### Amt für Landwirtschaft, Landschaft- und Bodenkultur Bad Mergentheim

#### **Pflanzenbauliche Lehrfahrt nach Uffenheim und Rothenburg**

Das Amt für Landwirtschaft Bad Mergentheim weist noch einmal darauf hin, dass am Mittwoch, den 09. Juni 2004 die pflanzenbauliche Lehrfahrt nach Mittelfranken stattfindet.

Es werden besichtigt die Firma Saatzucht Streng in Uffenheim, die Maschinengemeinschaft Ulsenheim und das Versuchsfeld der Firma Syngenta in Herrenwinden bei Rothenburg.

Die Abfahrt ist um 7.00 Uhr in Tauberbischofsheim am Wörtplatz, um 7.30 Uhr in Bad Mergentheim am Amt für Landwirtschaft.

Die Rückkehr erfolgt gegen 20.30 Uhr.

Interessenten für diese Lehrfahrt melden sich bitte an unter Telefon-Nr. 07931/9021-10 oder 9021-29 (Herr Ries).

### **Gläserne Produktion - Rund um die Milch - Vom Gras ins Glas**

Rund um die Milch - Vom Gras ins Glas ist Thema der Gläsernen Produktion in Külshausen auf dem Betrieb AgrBR Grimm Heußlein, Roter Rain 2. Erleben Sie unsere heimische Landwirtschaft mit allen Sinnen am Sonntag, dem 20. Juni 2004. Begonnen wird 10.30 Uhr mit einem Gottesdienst im Festzelt. Anschließend stehen

die Tore offen zur Besichtigung für Groß und Klein. Neben Informationen rund um die Milch und den landwirtschaftlichen Betrieb allgemein gibt es kulinarische Spezialitäten aus der Region zu verkosten. Attraktion ist neben Ponyreiten für Kinder die Spielstraße, die ganztägig für Kurzweil sorgt.

Wen es interessiert, der kann ab 17.30 Uhr beim Melken zusehen.

Anfahrtsweg und Parkmöglichkeiten sind mit Hinweisschildern "Gläserne Produktion" ausgeschildert.

### **Bürgergespräche mit Herrn Bürgermeister Weis zu den Themen:**

1. Vorstellung der gemeindlichen Entwicklungskonzeption „Großrinderfelder Ideallinie“
2. Ausweisung Wasserschutzgebiete und Gewässerentwicklungsplan
3. Anschließend Vorstellung anlässlich der Bewerbung zum Kreistag

am **Freitag, 11. Juni 2004** 20.00 Uhr

Gaststätte Hofjäger OT Schönfeld

Der *CDU*-Gemeindeverband lädt alle Mitbürger zur Vorstellung der Kandidaten für die Kommunalwahlen ein.

Die *CDU*-Kreistagskandidaten stellen sich vor in Großrinderfeld am Freitag, 04.06. um 19.30 Uhr im Gasthaus „zum Löwen“ und anschließend in Schönfeld um 20.45 Uhr im Gasthaus „Hahner“.

Unsere Kandidaten für Gemeinde- und Ortschaftsrat sowie Kreistag stellen sich vor in Ilmspan am Dienstag, 08.06. um 20.00 Uhr im „Sonnenwinkel“.

### Wahlveranstaltung der

#### **Initiative Mündiger Bürger (IMB)**

Die IMB lädt alle Einwohner der Gemeinde zur Wahlveranstaltung recht herzlich ein.

Montag, 07. Juni 04 **Gerchsheim**

im Gasthaus Badischer Hof

Beginn der Veranstaltung um 20.00 Uhr.

An dieser Wahlveranstaltung werden sich die Kandidatinnen und Kandidaten der IMB persönlich vorstellen und sich zu den örtlichen Problemen und Aufgabenschwerpunkten der kommenden Jahre äußern.

### **Die FREIEN WÄHLER laden ganz herzlich ein:**

Die Kandidatinnen und Kandidaten der FREIEN WÄHLER für die am 13. Juni 2004 stattfindenden Kommunalwahlen stellen sich Ihnen, den Bürgerinnen und Bürgern unserer Gemeinde, vor:

am Freitag, 04.06. um 20.00 Uhr

in Gerchsheim „Badischer Hof“

am Montag, 07.06. um 20.00 Uhr

in Großrinderfeld „Adler“

am Dienstag, 08.06. um 20.00 Uhr  
in Schönfeld „Hofjäger“

am Freitag, 11.06. um 20.00 Uhr  
in Ilmspan „Sonnenwinkel“

Erfolgreiche Gemeinde- und Ortspolitik hat ihren Ursprung im dauernden Gespräch und in der täglichen Mitarbeit der Bürgerinnen und Bürger. Die Kandidatinnen und Kandidaten der FREIEN WÄHLER freuen sich deshalb auf einen regen Gedanken- und Meinungsaustausch mit Ihnen über die optimale Entwicklung unserer Gemeinde und ihrer Ortsteile in den nächsten Jahren.

### **Weltrekord mit der Aktion „Hand d’rauf – für unsere Kinder!“**

Unter diesem Motto will das Stadtwerk Tauberfranken, unterstützt von Radio Ton, den Fränkischen Nachrichten und der Tauber-Zeitung den **Guinness-Weltrekord** mit „der längsten Kette von Handabdrücken“ aufstellen. Mit dieser groß angelegten Wohltätigkeitsveranstaltung unterstützt das Stadtwerk Tauberfranken finanziell die Arbeit für die Kinder in den Städten und Gemeinden des Versorgungsgebietes.

Auch Sie können uns tatkräftig zur Seite stehen – helfen Sie mit! Am Sonntag, 27. Juni 2004 werden wir im Rahmen des Stadtfestes in der Innenstadt von Bad Mergentheim diese Handabdrücke zur längsten Kette der Welt aufhängen. Im Vorfeld können die Kindergärten und Grundschulen bereits Handabdrücke fertigen um sie bei uns einzureichen. Für die Bürgerinnen und Bürger Ihrer Gemeinde bauen wir am Samstag, 26. Juni 2004 in Tauberbischofsheim auf dem Marktplatz und Lauda-Königshofen vor dem Tauberzentrum von 9:00 Uhr bis 13:00 Uhr sowie am Sonntag, 27. Juni 2004 in Bad Mergentheim in der Fußgängerzone von 11:00 Uhr bis zur Weltrekordfeststellung um 16:30 Uhr Infostände auf. An diesen können Sie die Aktion unterstützen und ihren Handabdruck abgeben.

Ihrer Gemeinde garantieren wir pro Handabdruck eines Bürgers (Erwachsener oder Kind) 1 Euro – und zusätzlich 500 Euro, wenn uns der Weltrekord gelingt. Diese Mittel sollen von Ihrer Gemeinde für die Kinder- und Jugendarbeit eingesetzt werden.

Wirken Sie mit und werden Sie Weltrekordler – Sie helfen mit Ihrem Handabdruck gleichzeitig den Kindern in Ihrer Gemeinde.

Weitere Informationen zum Mitmachen erhalten Sie beim Stadtwerk Tauberfranken unter Telefon 07931 491-352 oder 491-368 oder per Email über [kontakt@stadtwerk-tauberfranken.de](mailto:kontakt@stadtwerk-tauberfranken.de)

### **Freiwillige Feuerwehr**

#### **Abt. Großrinderfeld**

An Fronleichnam treffen sich die Wehrmänner einschließlich Alterskameraden 20 Minuten vor Beginn des Gottesdienstes am Marktplatz.

**Anzugsordnung:** Uniform, weißes Hemd, schwarze Krawatte, schwarzer Helm und Koppel.

Am Dienstag, den 15. Juni um 19.30 Uhr findet eine Übung der Gruppe III statt.

#### **Jugendfeuerwehr Abt. Großrinderfeld**

Wir treffen uns am Samstag, den 05. Juni um 8.00 Uhr am Feuerwehrhaus zur Abfahrt nach Steinbach.

#### **Abt. Gerchsheim**

Am Dienstag, 08.06.04 findet eine Übung der Gruppe 1 statt. Beginn: 19.30 Uhr

#### **Abt. Schönfeld**

Zur Begleitung der Fronleichnamsprozession trifft sich die gesamte Abteilung 15 Min. vor Gottesdienstbeginn vor dem Haupteingang der Kirche.

**Anzugsordnung:** Ausgehuniform komplett mit Mütze, Jugendfeuerwehr mit Schiffchen

#### **Jugendfeuerwehr Abt. Schönfeld**

Am Samstag, den 05. Juni besuchen wir das Gauditurier der JFW Steinbach. Abfahrt am Gerätehaus 8.45 Uhr Anzug: Blau

### **Jugendzeltlager 2004**

Auch in diesem Sommer veranstaltet die Kolpingfamilie Kulsheim ein Zeltlager für Jungen zwischen 8 und 14 Jahren. Dieses Mal geht es auf den Jugendzeltplatz Meisengrund im Mossautal/Michelstadt. Zeitraum wird der 23. August bis 03. September sein.

Ein Anmeldeformular kann man sich unter [www.mann-oder-memme.de.vu](http://www.mann-oder-memme.de.vu) herunterladen. Hier gibt es auch nähere Informationen sowie Kontaktadressen. Selbstverständlich stehen wir für weitere Auskünfte auch persönlich zur Verfügung: Falk Rüdiger Friedl, Tel.: 0179 / 2953987; Max Hammer, Tel.: 09341 / 5278 oder 0171 / 2829 449.

### **5 Jahre Ländliche Heimvolkshochschule Lauda**

Anlässlich ihres 5-jährigen Bestehens lädt die Ländliche Heimvolkshochschule Lauda am Donnerstag, 10.06.2004 (Fronleichnam) um 15.00 Uhr zur Besichtigung ihrer Modellprojekte ein. Im Rahmen einer Führung werden die Modellprojekte „Naturnahe Obstwiese“, „Naturnaher Feldgemüsebau“, „Saatgutvermehrung“ und das im Aufbau befindliche Projekt „Obstsorten-Arboretum (Lehrgarten)“ vorgestellt.

Weitere Informationen und Anmeldung beim Schulbüro der LHVHS Lauda, Tauberstr. 9, 97922 Lauda, Tel. 09343/589190.

### **NABU Gruppe Großrinderfeld e.V.**

#### **Monatsversammlung Juni**

Am Montag, den 7. Juni treffen wir uns zu unserer nächsten Versammlung. Folgendes soll besprochen werden: Rückblick Vormonat, Neues vom Kreisverband u. a. Regionaltreffen in Kulsheim am 10. Juli, Teilnahme Ferienprogramm, Themenwahl für den Bauernmarkt am 3. Oktober, letzte Termine für Naturkundliche Wanderungen, Planung verschiedener Arbeiten, Sonstiges.

### **TuS Sportabzeichen-Treff 2004**

Wir treffen uns jeden Montag ab dem 07.06.2004 um 18.30 Uhr am neuen Sportplatz zum Training für das Deutsche Sportabzeichen. *Das Sportabzeichen – Team*

## **Großrinderfeld**

### **TuS Großrinderfeld**

[www.tus-grossrinderfeld.de](http://www.tus-grossrinderfeld.de)

#### **I. und II. Mannschaft**

Am Sonntag bestreitet der TuS das letzte Spiel der Saison 2003/2004. Wir sind zu Gast beim potentiellen Absteiger TSV Dittwar.

Achtung geänderter Spielbeginn:

2. Mannschaft 15.15 Uhr

1. Mannschaft 17.00 Uhr

Ab 19.00 Uhr findet am Sportheim ein Sommernachtsfest für alle Fans, Gönner, Sponsoren, Kritiker, Vorstanderschaft, Schiedsrichter und alle sonstigen Fußballverrückten statt!

#### **TuS – Wassergymnastik**

Nächster Termin: **Mittwoch, 09. Juni 2004**, um 9.40 Uhr Abfahrt am Marktplatz.

### **Mädchenturnen 5. bis 7. Klasse und 8. bis 11. Klasse**

#### **Klasse**

#### **ACHTUNG! GEÄNDERTE ÜBUNGSZEITEN!!**

Die nächsten Übungsstunden sind wieder mittwochs ab dem 09.06.2004 zu den folgenden Zeiten:

Mädchen 5. bis 7. Klasse: **16.00 Uhr** bis 17.15 Uhr

Mädchen 8. bis 11. Klasse: 17.15 Uhr bis 18.00 Uhr

Wir treffen uns am **neuen Sportplatz!!!**

Es wäre schön, wenn im Juni alle Mädchen zum Turnen kommen würden, da wir unsere Tänze für den Jugendentag üben.

### **Gesangverein Liederkrantz 1912 e.V.**

#### **Großrinderfeld**

#### **Männerchor**

Am **Samstag, den 05.06.2004** findet der Liederabend in Unterbalbach statt. Die Sänger treffen sich in Sängerkleidung um **19.00 Uhr** im Sitzungssaal des Rathauses. Anschließend fahren wir nach Unterbalbach. Wir werden Fahrgemeinschaften bilden.

Am Donnerstag, den 10.06.04 (Fronleichnam) findet **keine Gesangprobe** statt.

#### **Männerchor und Chor „Haste Töne“**

Der Männerchor und der Chor „Haste Töne“ beteiligen sich in Sängerkleidung mit Fahngruppe an der Fronleichnamsprozession am Donnerstag, den 10.06.2004.

#### **Kirchenchor**

Unsere **nächste Chorprobe** findet am **Dienstag, 08. Juni 2004** um 20.00 Uhr im Schwesternhaus statt.

#### **Bitte vormerken:**

Der Termin für unseren diesjährigen **Wandertag** ist der **04. Juli 2004**.

Alles Weitere wird bei den nächsten Chorproben besprochen.

### **Wandern in der Natur Gemarkung Großrinderfeld**

Mittwoch **14.00 Uhr** Treffen vor dem Rathaus Großrinderfeld.

### **Walking-Gruppe Großrinderfeld**

Zum gemeinsamen Walking treffen wir uns am Dienstag, **08.06.04**, um **18.00 Uhr**, am Bauhof, Samstag, **12.06.04**, **14.30 Uhr**, oberhalb Auto Hannig. Wer Lust auf frische Luft und Natur hat, etwas für seine Fitness und Gesundheit tun will und wer das Wetter nimmt, wie es kommt, der ist bei uns jederzeit willkommen.

### **D L R G - TTC**

#### **Großrinderfeld**

#### **Hallo Schwimmfreunde!**

**Jeden Dienstag** fahren wir in das Schwimmbad nach Höchberg.

#### **Treffpunkt: 17.45 Uhr Turnhalle Großrinderfeld**

Alle, die Lust am Schwimmen haben, sind herzlich willkommen! Die Fahrt incl. Eintritt kostet 2,50 Euro. Selbstverständlich werden zu gegebener Zeit auch Schwimmprüfungen, wie z.B. Seepferdchen u. a. abgenommen. Für Rückfragen / nähere Erläuterungen steht Günther Dertinger (Tel: 1064) gerne zur Verfügung.

Auf euer Kommen freut sich

*DLRG Großrinderfeld*

### **Frauenkreis**

Am **Montag, den 07. Juni 2004** laden wir alle Frauen zu einem **Singabend** ein.

Beginn: 20.00 Uhr im Schwesternhaus

Im Anschluss werden die Karten fürs Theater ausgegeben. Preis: 10 €. Die Karten können auch am Dienstag, 08. Juni 04 von 17.00 Uhr bis 18.30 Uhr bei Michaela Knorsch in der Alemannenstr. 35 abgeholt werden.

### **Altenwerk**

Wie bereits bekannt findet am **Dienstag, 15. Juni 2004** der Ausflug des Altenwerkes statt.

Abfahrt in Großrinderfeld wird um 12.30 Uhr sein.

#### **Programm:**

Stadtbesichtigung und Kaffeepause in Ochsenfurt, Besichtigung der Klosteranlage und des Kartäusermuseums in Tüchelhausen, anschl. Messfeier in der Klosterkirche in Tüchelhausen. Zum Abschluss gemütliche Einker.

Es sind noch einige Plätze frei!

Wir laden alle Seniorinnen und Senioren recht herzlich ein und freuen uns über jeden der mit uns fährt.

Weitere Infos und Anmeldung bei Monika Häusler Tel.: 481.

### **Hornussergesellschaft**

#### **1994 e.V.**

[Http://www.hornussen.de](http://www.hornussen.de)

#### **Gruppenmeisterschaften**

Am Donnerstag den 10. 06. 04 finden die Gruppenmeisterschaften statt. Es spielen die "Schindelschoner" und die "Lücke" jeweils gegen die Mannschaft aus

Münnerstadt. Ort und Zeit werden kurzfristig bekannt gegeben.

### Tennisclub

Der Tennisclub bestellt neue Sportanzüge für Damen (auch Kinder) und Herren (auch Kinder).

Die Preise bei Damen ca. 68,- €

Die Preise für Herren ca. 45,- €

Musteranzüge bei D. Bergfeld Tel.: 532.

Wenn möglich bis spätestens 10.06.2004 melden.

### Obst- und Gartenbauverein Großrinderfeld e.V.

#### Naturwanderung – Streckenänderung -

Wie bereits bekannt, findet am **Sonntag, den 13. Juni 2004** unsere Naturwanderung statt. Herr Rudi Tack aus Lauda wird die Führung, **nun im Gewann Seilingsberg zwischen Grünsfeld und Gerlachsheim** übernehmen. Im Anschluss daran, zwischen 12 – 13 Uhr wollen wir im „Grünen Baum“ in Dittigheim zu Mittag essen. Eine umgehende Anmeldung, bezüglich Teilnahme an der Naturwanderung und am Mittagessen ist erforderlich bei Anita Kleinmichel unter Tel.: 360. Alle Interessierten, auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen. Die Abfahrt der Teilnehmer (wir bilden Fahrgemeinschaften) ist am **Sonntag, den 13. Juni 2004 um 8.00 Uhr am Marktplatz.**

## **Gerchsheim**

### TSV – Gerchsheim

[www.tsv-gerchsheim.de](http://www.tsv-gerchsheim.de)

#### I. und II. Mannschaft

Am Sonntag, den 06. Juni haben wir unser letztes Heimspiel in dieser Runde. Wir spielen gegen den Tabellenführer SV Viktoria Wertheim II. **Wir bitten euch, liebe Fans kommt alle auf den Sportplatz und unterstützt uns feste.** Beginn ist um 15.00 Uhr. Treffpunkt und Aufstellung siehe Aushangkasten.

#### AH – Abteilung

Wir spielen am Samstag, den 05. Juni auswärts gegen den TSV Werbach. Beginn ist um 18.00 Uhr. Wir treffen uns um 17.00 Uhr am Sportheim. Aufstellung siehe Aushangkasten.

## **Schönfeld**

### SV Schönfeld

#### I. Mannschaft

Das letzte Verbandsspiel bestreiten wir am Sonntag, den 06. Juni gegen die Mannschaft des FV Lauda/Oberlauda III. Spielbeginn ist um 15.00 Uhr auf dem Sportplatz des FV Lauda.

#### Vorstandssitzung

Termin für die nächste Vorstandssitzung ist Montag, den 07. Juni um 19.30 Uhr.

#### F- Jugend

Spiel der F-Jugend am Dienstag, den 8. Juni gegen den TSV Gerchsheim.

Spielbeginn: 18.30 Uhr in Gerchsheim

Abfahrt: 18.00 Uhr an der Bushaltestelle

### Musikkapelle Schönfeld

Am Freitag, dem **04. Juni** und am Mittwoch, dem **09. Juni 2004** findet um **20.00 Uhr Musikprobe** statt.

Am Sonntag, dem **06. Juni 2004** umrahmt die Musikkapelle Schönfeld gemeinsam mit den Krensheimer Musikanten das goldene Priesterjubiläum von Herrn Pfarrer Josef Kühner musikalisch. Treffpunkt: **voraussichtlich 14.15 Uhr in der alten Schule**

Am Donnerstag, dem **10. Juni 2004** umrahmt die Musikkapelle die **Fronleichnamprozession** musikalisch. Treffpunkt: **9.00 Uhr in der alten Schule**

Beim Jubiläumsfest der Musikkapelle Schönfeld wurden ein Ohrstecker, ein bunter Stockschild und eine Kindergeldbörse liegen gelassen, abzuholen beim 1. Vorsitzenden Mathias Nahm Tel.: 09344/95055.

### K L J B Schönfeld

#### Fronleichnam

Am **09.06.2004** treffen wir uns um **14.00 Uhr** an der Landjugend zum Blumen sammeln. Wir würden uns freuen, wenn uns viele Kinder dabei helfen! Um **18.00 Uhr**

treffen wir uns ebenfalls an der Landjugend zum Gras machen.

Am 10.06.2004 treffen wir uns um 4.00 Uhr in der Landjugend zum gemeinsamen Frühstück und legen anschließend den Teppich!

Wir freuen uns auf euer Kommen.

## Frauenkreis KLFB

### Vogelstimmen-Wanderung

Zu unserer Vogelstimmen-Wanderung in Wenkheim, am Sonntag, den 6. Juni laden wir alle interessierten Männer, Frauen und auch Jugendliche recht herzlich ein. Herr Josef Ponzer aus Wenkheim, wird mit uns viele bekannte und auch für uns noch unbekannte Vogelstimmen, am herrlichen Frühlingmorgen erkunden. Die Wanderung findet auch bei Regen statt bzw. fällt nur bei starkem Regen aus.

Zur Abfahrt treffen wir uns um 6.15 Uhr an der Bushaltestelle. Wir fahren mit Privatautos und bilden Fahrgemeinschaften. Weitere Infos gibts bei Cilli Schieß, Tel. 526.

## Handwerker – und Gewerbeverein

Am Samstag, den 05.06.2004 treffen wir uns um 14.00 Uhr um den Maibaum abzubauen.

Wir hoffen auf viele Helfer.

## Kirchliche Nachrichten

### Großrinderfeld

Samstag, 5.6.: Hl. Bonifatius, Bischof, Glaubensbote in Deutschland, Märtyrer (754)

**19.00 Uhr Vorabendmesse:** Amt für Kilian u. Rosa Fischer u. Ang. - Gerda Schäfer, Rita Leuchtweis u. Hermine Banzer - Karl u. Theresia Michel u. Albert u. Hildegard Weismann - Franz Nowak, Erika Deckert u. Großeltern

Sonntag, 6.6.: Dreifaltigkeitssonntag

**9.45 Uhr Hauptgottesdienst** für die Pfarrgemeinde Festgottesdienst für Josef Dawidziak u. Ang. - Maria Ebner - Therese u. Anton Leuchtweis Emil Reinhart

**13.00 Uhr** Andacht zur heiligsten Dreifaltigkeit

Montag, 07.06.:

**20.00 Uhr** Ökumenischer Bibelkreis bei Fam. Leuchtweis, Finkenstr. 6

Dienstag, 08.06.: Dienstag der 10. Woche im Jahreskreis

**19.00 Uhr** Amt für Josefina Weismann - Maria u. Wilhelm Baumann - Eugen, Albrecht und Edith Stößer - Leo u. Erika Endres u. Ang.

**anschl.** Beichtgelegenheit (Pfr.)

Mittwoch, 9.6.: Hl. Ephräm der Syrer, Diakon, Kirchenlehrer (373)

**16.00 Uhr** Ministrantenprobe für Fronleichnam

**19.00 Uhr Vorabendmesse** zu Fronleichnam - Amt für Gerard Betz - Guido Schäfer, Eltern u. Schwiegereltern - Paula Schmitt, Eltern u. Schwiegereltern - Fam. W. Thoma u. Fam. Dürr

**20.00 Uhr Treffen der Firmhelferinnen** im Pfarrhaus

Donnerstag, 10.6.: Hochfest des Leibes und Blutes Christi – Fronleichnam

**10.00 Uhr Festgottesdienst:** Amt für Ida u. Anton De-

ckert, Michael Häusler u. Josef Menig - Oskar Endres, Eltern u. Schwiegereltern - Fam. Geiger u. Leuchtweis

**anschl. Fronleichnamsprozession** (üblicher Prozessionsweg)

**Wir bitten, den „Neuen Weg“ von parkenden Fahrzeugen freizuhalten.**

**Aufstellung zur Fronleichnamsprozession**

1. Kreuz u. Fahnen
2. Muttergottesfahne
3. Muttergottesstatue
4. Vereine mit Fahngruppen: Feuerwehr  
Schützen  
Reservisten  
Sportverein  
DLRG  
Gesangverein
5. Musikkapelle
6. Herz-Jesu-Fahne
7. Kirchenchor
8. Kindergartenkinder
9. Kommunionkinder mit Gewändern aber ohne Kerzen
10. Mädchen mit Symbolen (Glaube, Hoffnung, Liebe)
11. Standarten
12. Himmel, Feuerwehr Spalier
13. Michaelsfahne
14. Männer, Frauen, Kinder
15. Ministranten u. Schlussfahnen

Samstag, 12.6.

**13.00 Uhr** Brautmesse mit Trauung des Brautpaares Melanie Bach und Kuno Offner

**19.00 Uhr Vorabendmesse:** Amt für Ludwig Dürr, Eltern u. Geschw. - Emil u. Eleonore Hofmann u. Elsa Leuchtweis - Johann, Agnes u. Hermann Deutsch, Anton u. Katharina Spinner - Kilian Banzer u. Eltern - Albert u. Emma Horn u. Hermann Skodowski u. Ang. - KOLLEKTE für den Katholikentag in Ulm

Sonntag, 13.6.: 11. Sonntag im Jahreskreis

**9.45 Uhr Hauptgottesdienst** für die Pfarrgemeinde - Amt für Wilhelm Fath, Sr. Marzella, Eltern u. Schwiegereltern - Günter Vogt - Gertrud Schneider, geb. Reinhart, Josefina Weismann u. Lioba Leuchtweis - Rudolf u. Rita Leuchtweis u. Ang. - KOLLEKTE für den Katholikentag in Ulm

**13.00 Uhr** Andacht zum Heiligen Geist

### Gottesdienste auswärts

Samstag, 5.6.:	Wenkheim	17.30 Uhr Amt
Sonntag, 6.6.:	Brunntal	9.00 Uhr Amt
Mittwoch, 9.6.:	Werbachhausen	17.30 Uhr Amt
Donnerstag, 10.6.:	Wenkheim	18.00 Uhr Amt
Samstag, 12.6.:	Wenkheim	17.30 Uhr Amt
Sonntag, 13.6.:	Brunntal	17.30 Uhr Amt

Allen viele Grüße

euer **Pfarrer Volker Ochs**

## Gerchsheim

Samstag, 05.06.04 - Hl. Bonifatius, Glaubensbote in Deutschland (754) (Kollekte für die Kirchenrenovation)

**19.00 Uhr** Amt für Emil Kuhn - Albin Albert - Edmund Bayer, Eltern u. Geschwister - Johann Bergmann - Maria u. Otto Hofmann - Genoveva u. Martin Schmitt - Marcel Dittmann und Robert Derr u. deren Angeh.

Sonntag, 06.06.04 - DREIFALTIGKEITSSONNTAG – HOCHFEST (Kollekte für die Kirchenrenovation)

**9.45 Uhr Hauptgottesdienst** Amt für die Pfarrgemeinde - Josef u. Elisabeth Baumann - Hedwig Krist, Luise u. Johann Baunach - Helmut Frank - Maria Geiger (bestellt von Schulkameraden) - Alfons u. Ludwig Rüttinger - Karl u. Josefine Raudenkolb - Pfr. Erhard Behl u. deren Angeh.

**13.30 Uhr** Andacht

Montag, 07.06.: Hl. Messe vom Tag

**8.00 Uhr** Hl. Messe zu Ehren der Muttergottes von der immerwährenden Hilfe

Dienstag, 08.06.04 – Hl. Messe vom Tag

**19.00 Uhr** gestift. Amt für Anna u. Hans Moninger

Mittwoch, 09.06.:

**19.00 Uhr Vorabendmesse** - Amt für Michael u. Rita Hofmann - Franz u. Elisabeth Moninger - Johann u. Barbara Erlenbach u. Otto Wagner u. deren Angeh.

Donnerstag, 10.06.: Hochfest - Fronleichnam

**9.30 Uhr Hochamt** für die Pfarrgemeinde - Ludwig, Johann u. Anna Spiegel, Eduard u. Barbara Karl - Rudi u. Erna Schmitt - Siegfried Karl - Fam. Mehling u. Stoy - Ida u. Anton Weber, Eltern u. Geschwister - Fritz Groß, Tilly Kopecek, Eltern u. Geschwister u. deren Angeh. anschl. Fronleichnamsprozession

**Aufstellung zur Prozession:**

1. Kreuz u. Fahnen
2. Vereine mit Fahnen
3. Kindergartenkinder  
Gruppenstundenkinder
4. Kommunionkinder
5. Himmel
6. Musikkapelle
7. Frauen, Männer und Kinder
8. Ministranten mit Schlussfahnen

Die Prozession führt durch die gewohnten Straßen zurück zur Kirche; hier Te Deum und Sak. Segen.

Freitag, 11.06.: Hl. Barnabas, Apostel

**19.00 Uhr** Amt für Herbert Schäfer - gestift. Amt für Rupert Derr u. deren Angeh

Samstag, 12.06.04 (Kollekte für den Katholikentag in Ulm)

**3.00 Uhr Verabschiedung der Wallfahrer nach Walldürn mit Pilgersegn**

**19.00 Uhr Vorabendmesse** - Amt für Bruno u. Maria Seubert - Emil Schubert u. Franz Moninger - Hilde u. Josef Gätzner - Fam. Michel u. Rüttinger - Helmut Kraus - Fam. Popp, Schneider u. Hufnagel - Lioba u. Josef Flury u. Fam Seubert u. deren Angeh.

Sonntag, 13.06.04 - 11. Sonntag im Jahreskreis (Kollekte für den Katholikentag in Ulm)

**9.45 Uhr Hauptgottesdienst** - Amt für die Pfarrgemeinde - Leonhard u. Mina Engert - Rosa u. Wilhelm Weis - Franz, Barbara u. Irene Hofmann - Oskar Horn, Adam u. Maria Brennfleck

- Albert u. Dorothea Frank, Berta u. Karl Diegel  
- Fam. Anton Baumann - Klara Wörner u. deren Angeh.

**ca. 19.00 Uhr Abholung der Wallfahrer am Gartengelände (Neuenweg)**

**FUSSWALLFAHRT NACH WALLDÜRN 2004**

Die Fußwallfahrt nach Walldürn findet am 12.06.04 und 13.06.04 statt. Alle Teilnehmer, auch die, die nur eine Wegstrecke mitlaufen, werden gebeten, sich bis 06.06.2004 in die Liste einzutragen, die in der Kirche aufliegt. Wer in Walldürn die Übernachtung plant, muss sich bitte direkt bei Frau Zahn Tel. 06282 274 anmelden.

**DAS PFARRBÜRO**

Das Pfarrbüro ist immer Dienstags von 9.00 bis 12.00 Uhr und von 17.00 bis 18.00 Uhr geöffnet.

*Eine Woche nach Pfingsten feiern wir den Dreifaltigkeitssonntag Gott ist dreifaltig - vielfältig, damit unser Glaube persönlicher, lebendiger und sehnsüchtiger wird. Wir dürfen zu Gott als Vater beten, zu Jesus als Mensch und Freund - uns gleich geworden, und zum Heiligen Geist. Öffnen wir unser Herz im Gebet und lassen den Geist Gottes in uns wirken, so können wir Wunden und Verletzungen in unserer Seele überwinden und zu unserem wahren Wesen finden. Als Menschen, die auf dem Weg sind, als Fragende, als Suchende, wünsche ich uns allen die Hilfe Gottes, als liebenden Vater, als Sohn, der als Mensch mit uns gelebt hat, und als Heiligen Geist, der uns führt.*

*Für die Wünsche und Aufmerksamkeit anlässlich meines Geburtstages möchte ich mich bei Ihnen bedanken, besonders für Ihr Gebet – ein herzliches Vergelt's Gott.*

**Ihr Pfarrer Damian Samulski**

## Ilmspan

Sonntag, 06.06.: Hochfest d. Hl. Dreifaltigkeit - Salzwelhe

**8.30 Uhr** A.f. Hubert Schrank – Inge Siegel (v. ehemal. Mitarbeiterinnen im Sonnenwinkel) – Rosa, August u. Josef Kühner  
Keine Andacht

Montag, 07.06.:

**7.30 Uhr** Gest. hl. M.f. Maria u. Martin Brennfleck – Gest. A.f. Philomena Konrad

Mittwoch, 09.06.: Vorabendmesse z. Fronleichnam

**18.30 Uhr** Rosenkranz f.d. Pfarrgemeinde

**19.00 Uhr** A.f.d. Pfarrgemeinden – Anna u. Johann Dittmann – Gest. A.f.d. ++ d. Fam. Lesch

Donnerstag, 10.06.: Fronleichnam

kein Gottesdienst

Freitag, 11.06.: Hl. Barnabas, Apostel

**7.30 Uhr** A.z. hl. Herzen Jesu – verlassene arme Seelen

Sonntag, 13.06.: Feier v. Fronleichnam mit 4 Altären

**9.30 Uhr** A.f.d. Pfarrgemeinden – Fritz Polifka – Josef Konrad u. Eltern – Gest. A.f. Dora u. Alois Hehn, Prozession  
Keine Andacht

## Schönfeld

Sonntag, 06.06. Hochfest d. Hl. Dreifaltigkeit

**15.00 Uhr Feier des Goldenen Priesterjubiläums v. Pfr. Josef Kühner** – A. f. alle Lebenden u. Verstorbenen der Pfarrgemeinden

Dienstag, 08.06.:

**7.30 Uhr** A. z. Mutter v.d. Immerw. Hilfe – Hl. Judas Thaddäus

Donnerstag, 10.06.: Fronleichnam mit 4 Stationen

**9.30 Uhr** Gest. A.f. Josef Staudigel – Gest. A.f. Alois Schmitt – Oskar Weis u. Josef Bauer – Anton Dopf u. Angeh. – Maria, Hannelore u. Josef Bayer u. Eltern – Fam. Schäfer u. Hellmuth - Prozession

keine Andacht

Freitag, 11.06.: Hl. Barnabas, Apostel

**18.30 Uhr** Rosenkranz f.d. Pfarrgemeinden

**19.00 Uhr** A.f. Heinz Ueckert – Josef, Günther u. Martin Dittmann – Jtg. A.f. Kurt u. Luzia Hasselberger u. Fam. Wörner – Leb. u. ++ d. Fam. Marquard – Georg u. Barbara Freidhof u. Sohn Alfons

Sonntag, 13.06. Feier des Kirchenpatrozinium v. hl. Vitus

**8.30 Uhr** A.f.d. Pfarrgemeinde – Jtg. A.f. Anton Schmitt – Kurt Schmitt – Albin Schuhmann (v. SV Schönfeld) – Gest. A.f.d. ++ d. Fam. Konrad u. Fleischmann

**13.00 Uhr** Andacht z. d. Hl. mit Segen

### Krensheim

Sonntag, 06.06.: **9.30 Uhr** Amt mit Fronleichnamsprozession, 4 Altäre

Donnerstag, 10.06.: **8.30 Uhr** Amt

Samstag, 12.06.: **19.00 Uhr** Vorabendmesse

### Zum Goldenen Priesterjubiläum

Zusammen mit Euch allen darf ich beim Jubiläumsgottesdienst Dank sagen für 50 Jahre priesterlichen Wirkens. In der Liturgie der Priesterweihe heißt es: „Bedenke was du tust. Ahme nach, was du vollziehst. Stelle dein Leben unter das Geheimnis des Kreuzes.“

In den Dankgottesdienst sind alle eingeschlossen, denen ich in diesen Jahren als Priester begegnet bin: Alle, die ich getauft habe – bei deren Eheschließung ich dabei war – die ich zur letzten Ruhe geleitet habe. – Alle, die mir Gutes getan haben –

Niemand soll beim Dankgottesdienst vergessen sein.

*„Du gabst, o Herr mir Sein und Leben, und deiner Lehre himmlisch Licht. Was kann dafür, ich Staub dir geben? – Nur danken kann ich, mehr doch nicht.“*

Allen liebe Grüße

*Euer dankbarer Pfarrer Josef Kühner*

**Evangelische Kirchengemeinde  
Wenkheim**

### Zusagen und Anfragen Gottes:

Jesus spricht: Selig sind, die da hungert und dürstet nach der Gerechtigkeit; denn sie sollen satt werden. Matthäus 5,6

SONNTAG, 06.06.2004:

**10.00 Uhr** Gottesdienst mit Berthold Landeck. Zur gleichen Zeit ist Kindergottesdienst im Gemeindehaus.

**20.00 Uhr** Bibelstunde der Liebenzeller Gemeinschaft im Gemeindehaus

Montag, 07.06.2004:

19.00 Uhr Teeniekreis

20.00 Uhr Hauskreis (1) bei P. Thoma, Siedlung

20.00 Uhr „Ökumenischer Bibelgesprächskreis Großbrüderfeld“ bei Anita Leuchtweis, Finkenstr. 6

DIENSTAG 08.06.2004:

**9.45 Uhr** „Purzeltreff“ für Mütter und Väter mit Kleinkindern

MITTWOCH, 09.06.2004:

**18.00 Uhr** Konfirmandenanmeldung

**20.00 Uhr** Gebetstreff im Gemeindehaus

DONNERSTAG, 10.06.2004:

**17.00 Uhr** Bubenjungschar

**19.30 Uhr** Jugendkreis

**20.00 Uhr** Bibelkreis (2) im Gemeindehaus

**20.00 Uhr** Bibelkreis (3) bei Ingrid Thoma, Obertorstr.

FREITAG, 11.06.2004:

**15.30 Uhr** Kunterbunte Kinderstunde

**17.00 Uhr** Mädchenjungschar

SAMSTAG, 12.06.2004:

**20.00 Uhr** SNS Saturday Night Special ....der etwas andere Gottesdienst mit Siegfried (Sigggi) Steger

SONNTAG, 13.06.2004:

**10.00 Uhr** Gottesdienst mit Abendmahl mit Pfarrer Oliver C. Habiger. Zur gleichen Zeit ist Kindergottesdienst im Gemeindehaus.

**20.00 Uhr** Bibelstunde der Liebenzeller Gemeinschaft im Gemeindehaus

### Ev. Pfarrbüro Wenkheim - Öffnungszeiten

Dienstag, 08.06.04 - 9.00 Uhr – 11.30 Uhr

Freitag, 11.06.04 - 8.15 Uhr – 10.45 Uhr

### Konfirmandenanmeldung am Mittwoch, dem 09. Juni um 18.00 Uhr im Gemeindehaus

Jugendliche, die bis zum 30. Juni 2005, 14 Jahre alt sind, können am Konfirmandenunterricht 2004/2005 teilnehmen. Jugendliche, die noch nicht getauft sind, können diesen Unterricht als Taufunterricht besuchen und sich am Ende der Konfirmandenzeit taufen lassen. Stammbuch (und/oder Taufurkunde) bitte mitbringen.

**Familienanzeigen und  
Werbung**

**Junghennen** bis legerreif, Gänse, Enten, Puten und Mastküken-Verkauf (mehrfach schutzgeimpft)

**Freitag, den 04.06. 2004**

Großrinderfeld, Rathaus 17.45 Uhr

Schönfeld, Warenlager 18.00 Uhr

Gerchsheim, Rathaus 18.10 Uhr

**Geflügelhof Josef Schulte**

33129 Westenholz - Tel.: 05244/8914

Nachfolger vom Geflügelhof Borgmeier, Aixheim

**Nächster TÜV – Termin  
für sämtliche Fahrzeuge**

am Donnerstag, 17. Juni 2004 ab 13.00 Uhr

**Reiner Schäfer**

**KFZ-Meisterbetrieb**

**Landmaschinen-Schlosserei**

**97950 Gr.-Schönfeld, Tel.: 09344/261**

Steuerfachangestellter

übernimmt gerne Ihre Buchführung

**Buchhaltungsbüro Karl-Heinz Appel**

Kleinrinderfelder Straße 17

97950 Großrinderfeld, Schönfeld

Tel.: 09344/929150

oder 0179/5387911

E-Mail: k-h\_appel@VR-Web.de

**1a Autoservice Dieter Körner Großrinderfeld**

**Tel.: 09349/1616 \* [www.eu-autopartner.de](http://www.eu-autopartner.de)**

**Jeden Mittwoch TÜV für sämtliche Kfz im Hause**

- Pannenhilfe und Unfallreparatur
- Kfz-Reparaturen aller Fabrikate mit Mobilitätsgarantie
- Inspektionen auch für Neufahrzeuge in der Garantiezeit
- EU-Neuwagen und Jahreswagen mit voller Werksgarantie

**Pendlerin sucht Unterkunft** (WG oder 1-2 Zimmerwohnung), Wochenendfahrerin, in Gerchsheim, Schönfeld oder Umgebung  
Tel.: 09344/928800

**Suche 3-4 Zimmerwohnung in Gerchsheim**

**Tel.: 09344/928800**

**FIT IN DEN SOMMER !!!**

**Übergewicht ???**

Lassen Sie Ihren Körper sprechen!

Gutes Aussehen und neue Figur!

Natürliche Ernährung, Hautpflege und Naturkosmetik;  
Aloe – Vera – Produkte!

- 30-Tage-Geld-zurück-Garantie -

Unverbindliche Beratung & Betreuung bei

**Ihre Herbalife-Beraterin**

**Petra Havran, Tel.: 09344/928792**

**TSV Sportgaststätte**

Die Sportgaststätte ist  
am 5. und 6. Juni 2004 geschlossen.

Vom 14. bis einschl. 19. Juni 2004  
ist unser Geschäft geschlossen.

**Bäckerei Dittmann  
Gerchsheim**

Wir sind sehr dankbar, dass wir den Tag der

## *Goldenen Hochzeit*

im Kreise unserer Familie feiern konnten.

Über die zahlreichen Glück- und Segenswünsche, Blumen und Geschenke haben wir uns sehr gefreut und bedanken uns herzlich.

Allen, die zu diesem schönen Tag beigetragen haben, ganz besonders

Pfarrer Volker Ochs,  
Bürgermeister Manfred Weis,  
Ortsvorsteher Klaus Bethäuser,  
dem Männergesangverein für das schöne Ständchen

sowie allen Verwandten und Bekannten

sagen wir ein herzliches Dankeschön.

**Elsa und Willi Dürr**

Großrinderfeld, im Mai 2004

### FIT FÜR DEN UMGANG MIT DER BANK

#### **Ratgeber Konto und Kredit**

Einnahmen und Ausgaben im richtigen Verhältnis und somit die Finanzen im Griff zu halten ist, ist in Zeiten des bargeldlosen Zahlungsverkehrs ein schwieriges Unterfangen. Mit so genanntem Buchgeld werden die meisten Geschäfte über das Konto abgewickelt, unsichtbar und scheinbar unproblematisch. Das Geld verschwindet nahezu un bemerkt und ein Blick auf den Kontostand in der zweiten Monatshälfte ist bisweilen ernüchternd. Sind Anschaffungen geplant, aber das Konto leer, schafft unter Umständen ein Kredit Abhilfe – und bringt nicht selten eine Menge Probleme mit sich.

Konto und Kredit, für diese beiden wichtigen Bereiche des täglichen Lebens bieten Banken ihre Dienstleistungen an. Im Vordergrund steht dabei das Interesse der Bank, Geld zu verdienen. Der Kunde ist also auf sich selbst gestellt, wenn es darum geht, die richtige Bank zu finden, gute Produkte von teuren zu unterscheiden oder die Fallstricke in Verträgen zu erkennen. Hilfe dabei bietet der Ratgeber „Konto und Kredit – ein Ratgeber für den Umgang mit der Bank“, den die Verbraucherzentralen in Zusammenarbeit mit der Fernsehredaktion ARD Ratgeber Geld herausgeben haben.

Das Buch gibt Antworten auf alle Fragen rund um die Kontoeröffnung, den Zahlungsverkehr, die Kontosperrung sowie die Kündigung eines Kontos. Auch zum Thema Kredit finden Bankkunden fundierte Informationen, die fit für den Umgang mit Finanzberatern machen. Erklärt werden die verschiedenen Kreditarten wie Ratenkredite, Festkredite, Dispositionskredite, Verbraucherratenkredite oder Hypothekenkredite. Auch auf die Beratungspflichten der Banken bei der Kreditvergabe weist der Ratgeber hin. Wer schon in die Schuldenfalle getappt ist, bekommt im Ratgeber mögliche Wege aus der Krise gezeigt.

Der Ratgeber „Konto und Kredit“ kommt für 11,80 Euro per Post ins Haus. Bestelladresse: Versandservice Verbraucherzentrale Baden-Württemberg e.V., Postfach 1125, 59930 Olsberg, Fax 02962 / 80 01 49 oder per Email an: [broschueren@vz-bawue.de](mailto:broschueren@vz-bawue.de).

#### Ratgeber für Schmerzgeplagte

##### **Das Rückenbuch**

Rückenschmerzen sind die Volkskrankheit Nummer eins. Fast jeder hat im Laufe seines Lebens Last mit dem Kreuz, verursacht durch Überbeanspruchung, falsche Bewegung, Verschleißerscheinungen der Wirbelsäule, Überdehnungen, Zerrungen oder auch starke psychische Anspannung. Den Auslöser für die Schmerzen eindeutig zu bestimmen, ist oft schwierig. Und bleibt die Suche nach der Ursache erfolglos, hapert es in der Regel auch an der richtigen Therapie. Fest steht jedoch: Schmerzen sind immer ein Signal, etwas zu ändern. Neben der Linderung der Schmerzen durch Therapie und Entlastung sollte deshalb vor allem die Stärkung des Rückens im Vordergrund einer Therapie stehen. Denn wie ein starkes Immunsystem einen Schnupfen, so kann ein kräftiger Körper Verspannungen und Nervenreizungen besser abwehren. Wie Rückenpatienten ihr Kreuz mit dem Kreuz dauerhaft in den Griff bekommen, das zeigt „Das Rückenbuch“, das die Verbraucherzentralen in Zusammenarbeit mit der Stiftung Warentest herausgeben. Der Ratgeber informiert, wie ein gesunder Rücken funktioniert und worin sich unkomplizierte Rückenschmerzen von spezifischen Erkrankungen unterscheiden. Wann und wie können Schmerzen selbst behandelt und wann muss ein Arzt aufgesucht werden? Welche Untersuchungen sind sinnvoll? Welche Behandlungsmethoden gibt es und was hilft wirklich? Antworten auf diese Fragen bietet das Buch ebenso wie Informationen, wie es sich im Alltag rückenfreundlich leben und arbeiten lässt und wie regelmäßige Bewegung und Sport helfen können, den Rücken zu stärken.

„Das Rückenbuch“ kommt für 23,80 Euro per Post gegen Rechnung ins Haus. Bestelladresse: Versandservice Verbraucherzentrale Baden-Württemberg e.V., Postfach 1125, 59930 Olsberg, Fax 02962 / 80 01 49 oder per Email an: [broschueren@vz-bawue.de](mailto:broschueren@vz-bawue.de).

#### Telefonhotline der Verbraucherzentrale:

##### **Kaufhilfe dekorative Kosmetik**

1.311 Millionen Euro - mehr als 11% aller Ausgaben für Körperpflegemittel flossen in Deutschland im Jahr 2003 in dekorative Kosmetik. Vor allem für berufstätige Frauen ist der Gebrauch von Make-up, Kajal, Wimperntusche, Lid-schatten, Lippenstift und Rouge tägliche Routine vor dem Gang aus dem Haus. Jedoch werden trotz allgemein großer Preissensibilität häufig teure Markenprodukte gekauft.

Testergebnisse belegen, dass der Preis kein Maßstab für die Qualität dekorativer Kosmetik ist. Um die Inhaltsstoffe kümmern sich viele Käuferinnen erst, wenn es zu allergischen Reaktionen kommt oder man sich fragt, warum der neue Lippenstift die Lippen nicht geschmeidig hält oder die Farbe nur kurz haftet.

Spezielle Kosmetik rund ums Auge wird für Kontaktlinsenträgerinnen angeboten. Allerdings ist für Laien nicht nachvollziehbar, ob das notwendig ist – schließlich sollte Kosmetik grundsätzlich nicht die zarte Haut um die Augen reizen oder gar den Blick trüben.

„Dekorative Kosmetik“ ist das Thema der Beratungshotline der Verbraucherzentrale zwischen dem 19. und 23. April 2004. Expertinnen beantworten jeweils von 15 bis 18 Uhr unter der Servicenummer 0900-1-77 444 2 (1,75 € pro Minute aus dem deutschen Festnetz) Fragen rund um Schminkprodukte.







